

Psa

Chapter 75

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

תְּהִי तपाईंलाई	הוֹדִינוּ धन्यवाद-दिन्छौं	שִׁיר : गीत	לְאֶסְף आसापको	מִזְמוֹר भजन	תְּשַׁחֲתֵנּוּ नाश-नगर्नुहोस्	אֶל- नाश-नगर्नुहोस्	לְמַנְצֵחַ सङ्गीत-निर्देशकको-निम्ति	1
	H3034		H0623	H4210	H0516	H0516	H5329	
		נִפְלְאוֹתֶיךָ : तपाईंका-अचम्मका-कामहरू	סִפְרוֹ वर्णन-गर्छन्	שְׁמֵךָ तपाईंको-नाउँ	וּקְרוֹב र-नजिकै	הוֹדִינוּ धन्यवाद-दिन्छौं	אֱלֹהִים हे-परमेश्वर	
		H6381		H8034	H7138	H3034	H0430	

हे परमेश्वर, हामी तपाईंको प्रशंसा गर्दछौं! हामी तपाईंको प्रशंसा गर्छौं, तपाईं छेउमा हुनुहुन्छ अनि मानिसहरूले तपाईंले गर्नु भएको अचम्मका कुराहरूका बारेमा भन्दछन्।

אֶקָם जब	זֵי जब	אֶקָם लिन्छु	מוֹעֵד निर्धारित-समय	אֲנִי म	מִישְׁפָּט न्यायपूर्वक	אֲשַׁפֵּט न्याय-गर्नेछु	2
		H3947	H4150	H0589	H4339	H8199	

परमेश्वर भन्नुहुन्छ, “म न्यायको ठीक समय छात्रेछु, म निष्पक्ष न्याय गर्नेछु।

נִמְנִים काम्दै-रहेको-छ	אָרֶץ पृथ्वी	וְכָל- र-सबै	יִשְׁבִּיהָ बस्नेहरूलाई	אֲנֹכִי मैले	תְּכַנְתִּי स्थिर-बनाएँ	עֲמוּדֶיהָ त्यसका-स्तम्भहरू	סֶלָה : सेला	3
	H4127	H0776	H3605	H0595	H8505	H5982	H5542	

यद्यपि पृथ्वी र यसमा भएका सम्पूर्ण चीजहरू हल्लिरहेका छन् र धराशायी हुन तयार छ, तर म यसलाई स्थिरपार्छु।”

אֲמַרְתִּי भनेँ	לְהוֹלִילֵם घमण्डीहरूलाई	אֶל- नगर	תְּהַלֵּן घमण्ड	אֶל- र-दुष्टहरूलाई	תְּרִימוּ उठाउनुहोस्	קָרוֹן : सींग	4	
		H0408		H7563	H0408		H0559	

“कतिपय मानिसहरू अत्यन्त अंहकारी हुन्छन्। तिनीहरू स्वयंलाई शाक्तिशाली र महत्वपूर्ण सोचदछन्।

אֶל- नउठाउ	תְּרִימוּ उठाउनुहोस्	לְמָרוֹם उच्चमा	קָרוֹנִים तिम्मी-सींग	תְּדַבְּרוּ नबोल	בְּצֹאֵר आक्रोशी-घाँटीले	עֲתָק : घमण्डमा	5	
		H4791		H1696		H6277	H0408	

तर म ती मानिसहरूलाई भन्छु, ‘शेखी नगर! यति साह्रो अंहकारी नहौं!’”

כִּי किनभने	לֹא होइन	מִמְצָא पूर्वबाट	וּמִמְעַרְב र-पश्चिमबाट	אֶל- र-होइन	מִמְדְּבָר मरुभूमिबाट	הָרִים : पहाडबाट	6	
		H4161	H4628	H3808			H3808	

पृथ्वीमा त्यस्तो कुनै शक्ति छैन जसले कुनै मानिसलाई महत्वपूर्ण पार्छ।

כִּי- किनभने	אֱלֹהִים परमेश्वर	שֹׁפֵט न्यायकर्ता	זָה यसलाई	יְשֻׁפִּיל तल-पार्नुहुन्छ	זָה र-यसलाई	יָרִים : माथि-उठाउनुहुन्छ	7	
	H0430	H8199	H2088	H8213	H2088	H2088		

परमेश्वर नै न्यायकर्ता हुनुहुन्छ। अनि उहाँले नै को महत्वपूर्ण को हुनेछ, भन्ने कुराको निर्णय गर्नुहुन्छ। परमेश्वरले एक व्यक्तिलाई उठाएर उसलाई महत्वपूर्ण बनाउनु हुन्छ, उहाँले नै कसैलाई तल झारेर उसलाई महत्वहीन पार्नुहुन्छ।

אֶת־	מִיָּדָה	וַיִּגְדַּר	מִסֻּדָּה	מִלֵּא	אֶחָד	וַיִּזַן	יְהוָה	בְּיַד־	כֹּס	כִּי	8
निश्चय-नै	यसबाट	र-खन्याउनुहुन्छ	मिश्रणको	भर्पूर	उम्लिएको	र-मद्यपान	परमप्रभुको	हातमा-छ	कटोरा	किनभने	
H0389	H2088	H5064	H4538	H4392		H3196	H3068	H3027			

אֲרָץ:	רְשָׁעִים	כָּל	יִשְׁתָּנוּ	יִמְצְאוּ	שְׁמֵרִיהַ
पृथ्वीका	दुष्टहरू	सबै	र-पिउनेछन्	निचोर्नेछन्	त्यसको-तलछट
H0776	H7563	H3605	H8354	H4680	H8105

परमेश्वर सधैं दुष्ट मानिसहरूलाई दण्ड दिन तयार हुनुहुन्छ। परमप्रभुसँग उहाँको हातमा एउटा कचौरा छ जुन कचौरामा विष भरिएको दाखमद्यले पूर्ण छ। उहाँले त्यो विषयुक्त दाखमद्य खनाउनु हुन्छ, अनि दुष्ट मानिसहरूले त्यसको अन्तिम घुटको सम्म पिउने छन्।

יַעֲקֹב:	לְאֵלֵהֶי	אֲזַמְרָה	לְעַלְמֵ	אֲנִיד	וְאֲנִי	9
याकूबको	याकूबको-परमेश्वरको-निम्ति	गाउनेछु	सदाको-निम्ति	घोषणा-गर्नेछु	तर-म	
H3290	H0430	H2167	H5769	H5046	H0589	

म यस बारेमा सधैं मानिसहरूलाई भन्नेछु। म इस्राएल को परमेश्वरको स्तुति-गान गर्नेछु।

צְדִיק:	קַרְנֹת	הַרְוֹמֵמָה	אֲנִיעַ	רְשָׁעִים	קַרְנֵי	וְכֹל־	10
धर्मीको	सींगहरू	तर-उठाइनेछन्	काट्नेछु	दुष्टहरूका	सींगहरू	र-सबै	
H6662			H1438	H7563		H3605	

परमप्रभु भन्नुहुन्छ, “म दुष्ट मानिसहरूको शक्ति खोसेर लानेछु, अनि धर्मी मानिसहरूलाई शक्ति प्रदानगर्नेछु।”